

總目 149 – 政府總部：衛生福利及食物局

管制人員：衛生福利及食物局常任秘書長會交代本總目下的開支。

二〇〇三至〇四年度預算	1.606 億元
二〇〇三至〇四年度的編制上限(按薪級中點估計的年薪值)相等於由二〇〇三年三月三十一日預算設有的 101 個非首長級職位，增至二〇〇四年三月三十一日的 133 個，增幅為 32 個。	5,670 萬元
此外，預算由二〇〇三年三月三十一日設有的 15 個首長級職位，增至二〇〇四年三月三十一日的 20 個，增幅為 5 個。	
非經常帳承擔額結餘	1.110 億元

管制人員報告

綱領

綱領(1)局長辦公室	這綱領納入政策範圍 27：政府內部服務(衛生福利及食物局局長)。
綱領(2)社會福利	這綱領納入政策範圍 14：社會福利(衛生福利及食物局局長)。
綱領(3)衛生	這綱領納入政策範圍 15：衛生(衛生福利及食物局局長)。
綱領(4)婦女權益	這綱領納入政策範圍 33：婦女權益(衛生福利及食物局局長)。
綱領(5)漁農事宜及食物安全	這綱領納入政策範圍 2：漁農事宜及食物安全(衛生福利及食物局局長)。
綱領(6)環境衛生	這綱領納入政策範圍 32：環境衛生(衛生福利及食物局局長)。

詳情

綱領(1)：局長辦公室

	2001-02 (實際)	2002-03 (核准)	2002-03 (修訂)	2003-04 (預算)
財政撥款(百萬元)	—	—	—	6.1

宗旨

2 宗旨是確保衛生福利及食物局局長辦公室順利運作。

簡介

3 衛生福利及食物局局長辦公室負責為衛生福利及食物局局長提供行政支援，以協助他執行職務。工作包括籌劃和協調局長的公務、傳媒及地區活動，以及執行各項有關安排。

綱領(2)：社會福利

	2001-02 (實際)	2002-03 (核准)	2002-03 (修訂)	2003-04 (預算)
財政撥款(百萬元)	44.4	65.8 (+48.2%)	51.4 (-21.9%)	68.0 (+32.3%)

宗旨

4 宗旨是通過為有需要的人士提供適當的福利援助，締造理想的環境，讓每位市民盡展所長，自力更生，為社會的福祉作出貢獻。

簡介

5 衛生福利及食物局制訂及統籌有關的政策和計劃，以達到以下目標：

- 改善長者的生活質素，致力實現「老有所養、老有所屬、老有所為」的理想；
- 為有經濟困難的人士提供社會安全網，確保他們得到援助；
- 協助及鼓勵殘疾人士融入社會；
- 保護需要照顧的兒童；

- 促進社會融合；
- 維繫及鞏固家庭關係；
- 協助培育青少年成為負責任及有貢獻的公民，並幫助青少年罪犯改過自新；以及
- 防止自殺。

6 整體而言，衛生福利及食物局的工作成效，是由提供社會福利服務的部門和受資助機構是否達到這綱領的目標，以及社會保障制度是否達到其目的反映出來。衛生福利及食物局在致力達到二〇〇二至〇三年度管制人員報告所載的目標方面，進展良好。

二〇〇三至〇四年度需要特別留意的事項

7 二〇〇三至〇四年度內，衛生福利及食物局將會：

- 透過鼓勵社區多參與「康健樂頤年」活動，以及研究如何讓長者積極過年長生活(包括鼓勵長者終身學習)，繼續推廣「康健樂頤年」的概念；
- 監督為在家居住的體弱長者提供的更妥善及綜合的家居及社區照顧服務；
- 監察院舍宿位的供應情況，以滿足長者住院照顧服務的需求；
- 檢討社會保障計劃，為有需要的長者設立長遠可持續的經濟支援制度，以照顧其基本需要；
- 密切監察綜合社會保障援助計劃(綜援計劃)，確保該計劃在財政上可持續下去，為無助的市民提供社會安全網，以及監察為有工作能力的綜援受助人提供更深入的就業援助，以協助他們自力更生；
- 試行新的福利服務規劃策略；
- 繼續監督社會福利資助制度改善措施的實施情況；
- 協助制定措施，促進殘疾人士自力更生及提升他們的就業機會，並監督有關措施的推行；
- 監察及加強青少年服務；
- 對領養條例及殘疾歧視條例提出修訂建議；
- 推展社區投資共享基金；
- 跟進有關協調幼兒中心及幼稚園服務的措施；
- 鼓勵進行有關自殺問題的研究及擬定適當的預防措施和支援計劃；
- 制訂所需安排以推出一項新計劃，為涉及照顧或保護司法程序中的兒童和少年提供法律代表服務；
- 為捨身救人者家屬提供援助；以及
- 跟進綜合福利服務，特別是綜合家庭服務中心的發展工作。

綱領(3)：衛生

	2001-02 (實際)	2002-03 (核准)	2002-03 (修訂)	2003-04 (預算)
財政撥款(百萬元)	29.2	34.6	35.2	43.5
		(+18.5%)	(+1.7%)	(+23.6%)

宗旨

8 宗旨是制訂政策及監督有關政策的推行情況，以保障及促進公眾衛生，讓市民終身享有周全的醫護服務，並確保不會有人因經濟困難而得不到足夠的醫療服務。

簡介

9 衛生福利及食物局制訂及統籌有關的政策和計劃，以達到以下目標：

- 保障及促進健康；
- 預防及治療疾病；以及
- 減低殘疾所造成的影響。

10 整體而言，衛生福利及食物局的工作成效，是由提供醫療護理服務的部門和受資助機構是否達到這綱領的目標反映出來。衛生福利及食物局在二〇〇二至〇三年度大致上達致所定目標。

二〇〇三至〇四年度需要特別留意的事項

11 二〇〇三至〇四年度內，衛生福利及食物局將會：

- 就衛生署的普通科門診診所轉交醫院管理局管理，監督有關的移交工作；
- 監督親職教育計劃及為青少年、男士、婦女及長者所制訂的促進公眾健康及疾病預防計劃的推行情況；

總目 149 – 政府總部：衛生福利及食物局

- 監督中醫註冊制度的推行情況；
- 監督在選定診療所分階段推行的中醫門診服務；
- 分階段管制中藥的銷售及製造；
- 提出法例修訂建議，以規管誤導性或不盡不實的醫療聲稱；
- 修訂吸煙(公眾衛生)條例；
- 評估頤康保障戶口計劃的優點；
- 開展衛生及醫護服務研究基金的運作，以促進對人類健康知識的增長及醫護政策的制定；以及
- 加強及改善現行的非綜援受助人豁免收費機制，以幫助因經濟困難無力負擔醫療費用的病人；

綱領(4)：婦女權益

	2001-02 (實際)	2002-03 (核准)	2002-03 (修訂)	2003-04 (預算)
財政撥款(百萬元)	14.6	23.7	20.7	23.0
		(+62.3%)	(-12.7%)	(+11.1%)

宗旨

12 宗旨是促進香港婦女的福祉和權益，並支持婦女事務委員會的使命，促使婦女在生活各方面充分獲得應有的地位、權利及機會。

簡介

13 衛生福利及食物局制訂及統籌有關的政策和計劃，以達到以下目標：

- 促進在制定政策過程中，適當地納入婦女的觀點；
- 增強婦女能力，促進她們全面參與社會各方面的事務；
- 了解婦女的需要和所關注的事項，並改善為婦女提供的服務；
- 加強社會對性別問題的關注及認識，並改變現存的性別成見，以及就婦女事務，促進意見交流；
- 改善政府與有關的非政府機構的溝通，以及與有關國際組織進一步加強聯繫；以及
- 致力在香港落實有關的國際公約及協議。

14 整體而言，衛生福利及食物局的工作成效，是由已釐定的 3 項須優先處理工作，分別是「性別觀點主流化」、「增強婦女能力」和「公眾教育」的進度反映出來。總的來說，衛生福利及食物局在這綱領下的工作，進展良好。

二〇〇三至〇四年度需要特別留意的事項

15 二〇〇三至〇四年度內，衛生福利及食物局將會：

- 在若干政策範圍，推行「性別觀點主流化檢視清單」；
- 向公務員提供與性別課題相關的訓練，以協助他們在制訂及實施政策和法例時，能適當地採納婦女的觀點；
- 就婦女問題進行調查和研究；
- 定期與本地婦女團體和服務機構舉行會議，並參與有關的重要國際會議；
- 檢討婦女服務，並促進新服務的發展或改善現有服務，包括參考新的模式和優良的措施；
- 與有關方面合作，促進婦女參與諮詢組織和法定團體的工作；以及
- 推行公眾教育活動，以喚起社會各界對性別問題的關注。

綱領(5)：漁農事宜及食物安全

	2001-02 (實際)	2002-03 (核准)	2002-03 (修訂)	2003-04 (預算)
財政撥款(百萬元)	13.0	14.1	12.0	10.9
		(+8.5%)	(-14.9%)	(-9.2%)

宗旨

16 宗旨是制訂政策和監察政策的執行情況，以確保市面上供人食用的食物安全、迅速而有效地處理食物事故、防止動物傳染病及動植物疾病的傳入和蔓延、促進漁農業的發展，以及監督政府副食品批銷設施，使其有效率地運作。

總目 149 – 政府總部：衛生福利及食物局

簡介

17 二〇〇二年七月一日實施問責制後，衛生福利及食物局已接管前環境食物局的「漁農事宜及食物安全」綱領。衛生福利及食物局在這綱領下的主要職責，是制訂和不時檢討有關食品供應和食物安全的政策。衛生福利及食物局在這範圍的工作取得重大進展。

二〇〇三至〇四年度需要特別留意的事項

18 在二〇〇三至〇四年度，衛生福利及食物局將會：

- 參考國際標準提出法例修訂建議，以更新有關食物添加劑和過敏性食物配料等標籤制度的規定；
- 就把營養標籤制度引入香港諮詢公眾；
- 制訂和監督改善禽畜公共衛生措施的施行情況，務求把爆發動物傳染病的風險減至最低；
- 監督食用動物使用化學物和藥物的規例的施行情況；
- 制訂方案，把入口管制範圍擴展至動物產品和飼料，以預防動物疾病；以及
- 繼續就香港水域內漁業資源的存護計劃的制訂，進行監察。

綱領(6)：環境衛生

	2001-02 (實際)	2002-03 (核准)	2002-03 (修訂)	2003-04 (預算)
財政撥款(百萬元)	14.0	13.4 (-4.3%)	10.8 (-19.4%)	9.1 (-15.7%)

宗旨

19 宗旨是為香港提供優質環境衛生服務，加強公共街市的設施和管理，盡量減低蟲鼠和其他滋擾對公眾健康造成的風險和威脅，提高食物業處所的規管成效，以及推動公眾參與保持個人和環境衛生標準。

簡介

20 二〇〇二年七月一日實施問責制後，衛生福利及食物局已接管前環境食物局的「環境衛生」綱領。衛生福利及食物局在這綱領下的主要職責，是制訂和統籌與上述工作有關的政策和計劃。衛生福利及食物局在實現二〇〇二年的目標方面，進展良好。

二〇〇三至〇四年度需要特別留意的事項

21 在二〇〇三至〇四年度，衛生福利及食物局將會：

- 繼續訂定和推行措施，以提高環境衛生服務的成本效益；
- 透過進行改善工程和加強管理，使公共街市的經營能力得以維持；
- 繼續物色可放寬規管食物業處所和精簡發牌程序的範疇；
- 加強監察和控制老鼠和蚊子的數目；以及
- 繼續提高市民注重食物、環境和個人衛生的意識。

總目 149 – 政府總部：衛生福利及食物局

財政撥款分析

	2001-02 (實際) (百萬元)	2002-03 (核准) (百萬元)	2002-03 (修訂) (百萬元)	2003-04 (預算) (百萬元)
綱領				
(1) 局長辦公室.....	—	—	—	6.1
(2) 社會福利.....	44.4	65.8	51.4	68.0
(3) 衛生.....	29.2	34.6	35.2	43.5
(4) 婦女權益.....	14.6	23.7	20.7	23.0
(5) 漁農事宜及食物安全#.....	13.0	14.1	12.0	10.9
(6) 環境衛生#.....	14.0	13.4	10.8	9.1
	115.2	151.6 (+31.6%)	130.1 (-14.2%)	160.6 (+23.4%)

在二〇〇二年七月一日實施問責制之前，綱領 5 及綱領 6 的撥款歸入總目 154 – 環境食物局。二〇〇一至二〇〇二年度及二〇〇二至二〇〇三年度的有關開支也在此列出，以便作出比較。

財政撥款及人手編制分析

綱領(1)

二〇〇三至二〇〇四年度的撥款為 610 萬元，用以支付衛生福利及食物局局長和局長辦公室員工的薪金和津貼。

綱領(2)

二〇〇三至二〇〇四年度的撥款較二〇〇二至二〇〇三年度的修訂預算增加 1,660 萬元(32.3%)，主要計及在「向捨身救人者家屬提供經濟援助計劃」下向家屬提供經濟援助所需的撥款，以及為涉及照顧或保護司法程序中的兒童和少年提供法律代表服務所需的撥款。部分額外開支因提高效率所減省的運作開支而得以抵消。

綱領(3)

二〇〇三至二〇〇四年度的撥款較二〇〇二至二〇〇三年度的修訂預算增加 830 萬元(23.6%)，主要計及衛生及醫護服務研究基金所需的撥款。部分額外開支因提高效率令運作開支減少而得以抵消。

綱領(4)

二〇〇三至二〇〇四年度的撥款較二〇〇二至二〇〇三年度的修訂預算增加 230 萬元(11.1%)，主要計及在二〇〇三至二〇〇四年度推出的計劃、與本地婦女團體的聯繫、參與主要國際會議、進行訓練及調查研究等開支。部分額外開支因提高效率令運作開支減少而得以抵消。

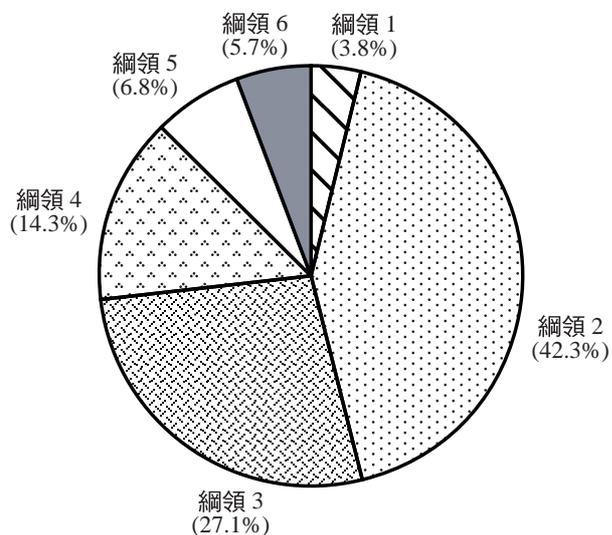
綱領(5)

二〇〇三至二〇〇四年度的撥款較二〇〇二至二〇〇三年度的修訂預算減少 110 萬元(9.2%)，主要因為由二〇〇二年七月一日起實施問責制後把資源重新分配，以及因提高效率令運作開支減少。

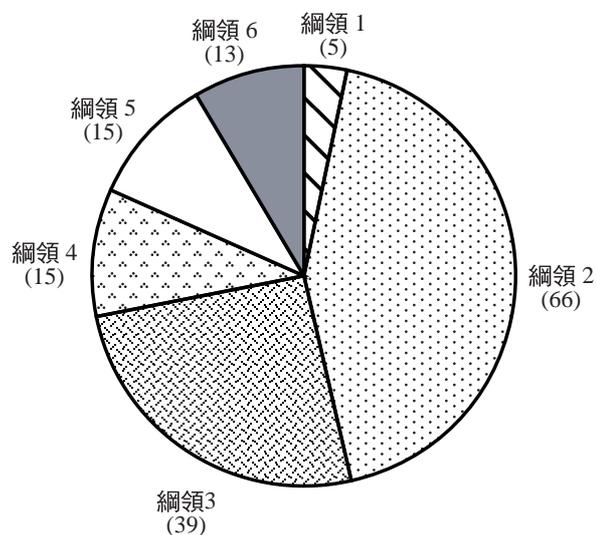
綱領(6)

二〇〇三至二〇〇四年度的撥款較二〇〇二至二〇〇三年度的修訂預算減少 170 萬元(15.7%)，主要因為由二〇〇二年七月一日起實施問責制後把資源重新分配，以及因提高效率令運作開支減少。

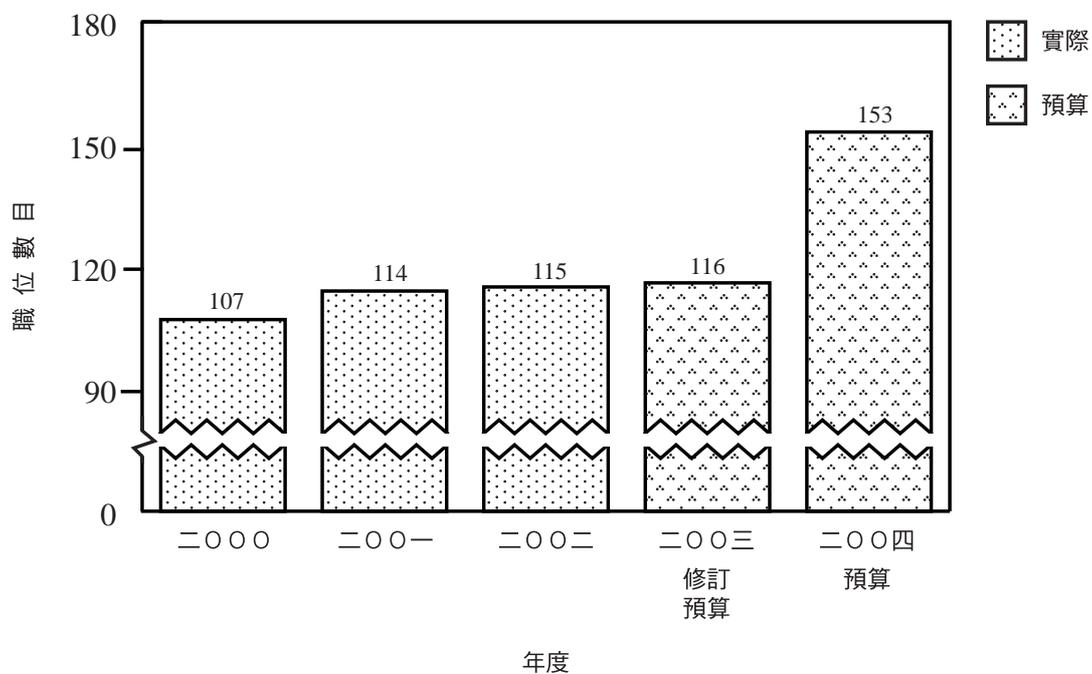
各綱領的撥款分配情況
(二〇〇三至〇四年度)



各綱領的員工人數
(截至二〇〇四年三月三十一日止)



編制的變動
(截至三月三十一日止)



總目 149 – 政府總部：衛生福利及食物局

分目 (編號)	2001-02 實際開支	2002-03 核准預算	2002-03 修訂預算	2003-04 預算
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
經常帳				
000				
運作開支	—	—	—	138,889
薪金	63,994	64,505	64,947	—
津貼	3,243	3,465	2,912	—
與工作有關連津貼	6	7	11	—
一般部門開支	19,798	43,793	31,700	—
經常帳總額	87,041	111,770	99,570	138,889
非經常帳				
II – 其他非經常開支				
700				
一般其他非經常開支	1,204	318	1,721	9,687
846				
向捨身救人者家屬提供經濟援助(整體撥款).....	—	12,000	6,000	12,000
其他非經常開支總額	1,204	12,318	7,721	21,687
非經常帳總額	1,204	12,318	7,721	21,687
開支總額	88,245	124,088	107,291	160,576

總目 149 – 政府總部：衛生福利及食物局

按分目列出的開支詳情

二〇〇三至〇四年度衛生福利及食物局所需的薪金及開支預算為 160,576,000 元，較二〇〇二至〇三年度的修訂預算增加 53,285,000 元，而較二〇〇一至〇二年度的實際開支增加 72,331,000 元。

經常帳

2 在分目 000 運作開支項下的撥款 138,889,000 元，用以支付衛生福利及食物局的員工薪金及津貼，以及其他運作開支。這個數額較二〇〇二至〇三年度的修訂預算增加 39,319,000 元(39.5%)，主要由於在二〇〇二年七月一日實施問責制後，總目 154—政府總部：環境運輸及工務局(環境)下「漁農事宜及食物安全」和「環境衛生」兩個綱領的資源轉撥至衛生福利及食物局，為涉及照顧或保護司法程序中的兒童和少年提供法律代表服務所需的撥款、支付所策劃項目在二〇〇三至〇四年度所需開支的撥款、非公務員合約僱員薪酬的全年撥款，以及支付強積金供款。

3 截至二〇〇三年三月三十一日止，衛生福利及食物局的人手編制有 116 個常額職位。繼在二〇〇二年七月一日實施問責制後，衛生福利及食物局將在二〇〇三至〇四年度增加 37 個職位，因為由二〇〇三年四月一日起，會分別有 35 個職位和 2 個職位由前環境食物局及食物環境衛生署轉撥至衛生福利及食物局。在某些限制下，管制人員可按獲授權力，在二〇〇三至〇四年度開設或刪減非首長級職位，但所有該類職位的按薪級中點估計的年薪總值不能超過 56,652,000 元。

4 在分目 000 運作開支項下的財政撥款分析如下：

	2001-02 (實際) (\$'000)	2002-03 (原來預算) (\$'000)	2002-03 (修訂預算) (\$'000)	2003-04 (預算) (\$'000)
個人薪酬				
— 薪金	63,994	64,505	64,947	81,836
— 津貼	3,243	3,465	2,912	5,564
— 與工作有關連津貼	6	7	11	13
與員工有關連的開支				
— 強制性公積金供款	—	—	—	130
部門開支				
— 一般部門開支	19,798	43,793	31,700	45,393
資助金				
— 為涉及照顧或保護司法程序 中的兒童及少年而設的法律 代表計劃	—	—	—	5,953
	87,041	111,770	99,570	138,889

非經常帳

其他非經常開支

5 在分目 846 向捨身救人者家屬提供經濟援助(整體撥款)項下的撥款 12,000,000 元，用以支付在「向捨身救人者家屬提供經濟援助計劃」下向家屬提供的經濟援助。

總目 149 – 政府總部：衛生福利及食物局

		非經常帳			
		承擔額			
分目	項目	核准	截至	2002-03	
(編號)	(編號) 涵蓋的範圍	承擔額	31.3.2002止 的累積開支	修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
700	一般其他非經常開支				
015	舉辦「康健樂頤年」2002活 動	1,000	—	357	643
016	社區投資共享基金	100,000	—	—	100,000
018	更新「本地醫護服務帳目」的 調查	1,500	—	1,100	400
019	衛生及醫護服務研究基金	10,000	—	—	10,000
	總額	112,500	—	1,457	111,043